

COMUN: Al vëgn lascé alsavèi che les domandes por contribuc y aiüc economics por l'ativité ordinara tl ann 2021 a uniuns y assoziations mëss gní dades jö te comun cina le vëndres, 26 de merz 2021. I formulars por la domanda é da ciapé sön la plata internet dl Comun www.comun.sanmartindetor.bz.it o tl secretariat de comun. Domandes dades jö do chësc termo ne vëgn nia tutes en conscideraziun.

I ofizi de Comun resta stluc al publich por gauja dla situaziun covid-19 dal lönesch, 08.02.2021 al vëndres ai 19.02.2021. L'azes al publich por chestiuns de prescia y por le destrigamënt de sorvisc essenziail é garantí sön apuntamënt, al nr. tel. 0474 523125 o tres e-mail: info@comune.sanmartinoinbadia.bz.it. I ofizi de Comun è da arjunje por telefon y por e-mail ti orars d'ofize normai dales 8.00 ales 12.00 y dales 14.00 ales 17.30 o por e-mail.

COVID 19: Mosöres por afronté l'emergenza alimentara cun bons da cumpré ite: Dai 4 de forá ai 12 de forá 2021 pó porsones che é rovades te dificoltes por gauja dl'emergenza COVID-19 presenté domanda te Comun por ciapé bons da jí a cumpré ite alimentars te valgönes botèghes sön le teritore de nosc Comun. I criters plü avisa (condiziuns y mosöra di bons) é da ciapé sön la plata internet dl Comun sot ala seziun news.

PLOANIES SAN MARTIN Y LUNGIARÜ

Les comunités dles cöres da San Martin y da Lungiarü ti fej les mius audanzas a siur Heinrich che complësc la bela eté de 80 agn en jöbia, ai 11 de forá. I ti audun dandadöt sanité, lapró ligrëza y benedisciun y i le rengraziun de cör por döt ci ch'al fej por nos. Siur Heinrich, n bel gran dilan y döt le bun! Ad multos annos!

Ince a siur Klaus che á complí i agn ai 3 de forá ti audunse döt le bun y bel. N dilan sintí de cör!

SAN MARTIN

Al vëgn perié dër bel do Osta oferta por scialdé la dljia, che vëgn trata ite ince incö ciamó cun l'offerta pro la mëssa dla sabeda sëra y dla domënia (6 y 7/02).

La Uniun di Seniors da San Martin y d'Antermëia recorda ch'al é incö, domënia, l'ultimo de da dé jö la zetola por la lita dla junta dla Uniun.

Santa Maria da Lourdes ai 11 de forá - Patrona dla Capela da Bioch

- | | |
|--|---|
| 1. Bun sonn dl'aimaria, salüde dal ci a te, oh Maria, dal agno de Dî:
Ave, ave, ave, Maria. | 4. "Al é la Parora menada tl monn che porta salvëza, la pesc y pordonn."
Ave, ave, ave, Maria. |
| 2. "T'es plëna de grazia, Idí é cun te, beata tlamada te vigni eté."
Ave, ave, ave, Maria. | 5. Maria che t'ës dlungia söl tru a to Fi consola i püri che á da sofrí.
Ave, ave, ave, Maria. |
| 3. "Implida dla forza dl Spirit de Dî, al monn metaraste Gejú Crist so Fi."
Ave, ave, ave, Maria. | 6. Oh uma compagna dl popul sön tru, condüjess' a creïe tl amur de Gejú.
Ave, ave, ave, Maria. |



Plata dles Ploanies San Martin y Lungiarü



siur ploan Klaus Sottsas 344 15 54 055 - klsottsas@rolmail.net
siur curat Heinrich Perathoner 339 65 74 213

redaziun: anton.gasser@rolmail.net - 348 27 44 517 / 0474 523 194

www.valbadiaonline.it/comunita

07.02. - 14.02.21 nr. 11

5^a DOMËNIA ia por l'ann B

Vangele do Merch 1,29-39

Gejú è jü deboriada cun Iaco y Jan tla ciasa de Scimun y d'Andrè. La jocera de Scimun è cun borjü te let. Ai ti â cunté de d'ëra a Gejú, y al é jü da d'ëra, l'à tuta por la man y l'à daidada sö. Dailö ti é jü demez le borjü, y ara i â sorvì. Da sëra, do che sorëdl è flori, àn condüt düc i amarà y i indemonià da Gejú. Döta la cité s'â abiné adöm dan porta de ciasa y al nen varí tröc che â de vigni sort de maraties y al parâ fora tröc demonns. Y al ti proibí ai demonns de baié; ciodi ch'ai savô chë che é l'è. Da dman, ciàmò à scür, é l'ovè y é jü te n post sorënt a perié.



*Can ch'i periun, é l'dërt vigni tant ch'i se damanunse:
Co stára pa cun mia relaziun cun Chël Bel Dî?
Prëii Chël Bel Dî ch'al me dais y fejes ci ch'i ess ion?
O vái da Chël Bel Dî por incunté dantadöt é l'instës
che é chël che é ince bun da dé y da fá?*

*Sc'i crëii y vá a dljia, ci üt l'ái pa danciará, ci vantaji ái pa pordërt?
Sc'i damani insciö, spo me seri sö le tru da rovè da d'él.
Al é i demonns che ne me lascia nia y che me impedësc
da ti orëi bun a l'dí cun döt le cör, cun döta la forza y cun döta l'anima.
Canch'i prëii n'ói nia jí da Chël Bel Dî deach'i m'aspeti
ch'al me varësc, ch'al me delibrëies, deach'i ess ion n miraco,
mo deach'al m'ó bun.*

Y a so amur ói ti respogne. (do pinsiers de Franz de Sales)

EDEMA	SAN MARTIN	LUNGIARÜ	DE DLA VITA
07.02.2021 5^a DOMËNIA - Ann B <i>De dla Vita</i>	9.00 Corona por vocaziuns 9.30 Gran Mëssa por la Comunité por les families dl ann + Ida Clara Verginer vis y def. fam. Alfred y Carla Verginer <i>Oferta por scialdé la dljia y la colonia</i> 14.00 Bato de Dominik Miribung	7.55 Corona 8.15 Gran Mëssa por la Comunité	 Do la fede cristiana n'è le monn incër nos ia nia diventé por caje, mo al é früt dla orenté de n bun creatur che l'á orü y che ti á dé l'esistënza. Insciö nes dëida nosta fede da reconësce le valor dl monn y da se comporté cun responsabilité defrunt ala creaziun. La fede te Dî creatur nes insëgna da daurí i edli y da se fá demorvëia dan dai mirachi dla natöra. Sce nos jënt orun vire y suravire y se'i orun avëi la pesc tl monn, messunse respeté la creaziun. Nosc respet por la vita se desmostra dantadöt tl valor y tla dignité ch'i ti portun ala vita umana, nia ma di sagns y di stersc, mo ince di amará y di debli, dala conzeziun cina ala mort; la vita é santa ciodí ch'ara é scincunda de Dî. I sun cherdá da respogne dla vita dla jënt da incö sciöche ince dles generaziuns do da nos. I adurun n ambiënt de vita olache i mituns é bëgnnüs y olache döta la jënt ais lerch. Pro la cultura dla vita aldel ince la toleranza, la pesc y l'amur por la jënt cun chëra ch'i viun. Olach'al é vita, dailó él ince n dagní. Nosc «scé» cristian por la vita nes dá la forza da fá varëi nosta usc cuntra la demotivaziun da vire, cuntra la tëma dan dal dagní y cuntra les minunghes da podëi despone dla vita coche nos orun. La vita n'è nia n oget de marcé, mo na scincunda y n compit. Chësta convinziun cristiana ti fej bun a nosta tera y a nosc tëmp. <i>(pinsiërs dl vësko Ivo Muser)</i>
08.02.21 Lönesc <i>Iarone E., Iosefina Bakhita</i>			
09.02.21 Dedolönesc <i>Apolonia, Alexia</i>	19.00 Mëssa + + + fr. Martin, Pire y Frida Ploner + Giustina Videsott dl Cir 19.45 Sentada dl Consëi de Cöra		
10.02.21 Dedemesaledema <i>Scolastica, Wilhelm, Silvan</i>	15.00 Mëssa a Bioch en onur de Santa Maria da Lourdes por la vijinanza da Bioch y Pespach	7.30 Mëssa vis y def. fam. Giovanni y Monica Mischí defunc Schnung, Iachin	
11.02.21 Jöbia (grassa) <i>Santa Maria da Lourdes</i> <i>De Mondial di Amará</i>	7.30 Mëssa por i amará de rengraziamënt dla vita por le Animes dl purgatore Corona por vocaziuns		
12.02.21 Vëndres <i>Gregöre, Benedët</i>	18.30 Adoraziun chîta 19.00 Adoraziun deboriada	7.30 Mëssa + + Pire y Angela Dapoz vis y def. Rives, Sartú da Vi	
13.02.21 Sabeda <i>Adolf, Gisela</i>	17.30 Mëssa prefestia por fam. Pire y Anna Flöss, Anví + Erna Frenner + Hilda Flöss de Poldele	19.00 Mëssa prefestia fam. Sigrid Moling dl ann + Albino Daporta + + da Mazchel + Luca Schuen + Monica Moling	
14.02.2021 6^a DOMËNIA - Ann B	9.00 Corona 9.30 Gran Mëssa por la Comunité de reng. fam. Lorenz Planatscher + siur Angel Morlang (dl ann) + Rita Rubatscher Verginer (dl'Union) + + Franz y Cristina Conrater, Ciapin	7.55 Corona 8.15 Gran Mëssa por la Comunité	